

2023 - Les actualités qui nous ont marqués

Témoignages - Souvenirs d'enfance :  
Nos moments plein d'émotions

## Le petit journal de Pémartin

Nouvelle édition n°8  
Octobre 2024

### Spectacle

#### « Tous dans le même bateau »

Concrétisation de pratiquement deux ans de travail



Le Chanteur **M** :  
découverte de l'artiste

Découverte du Togo :  
interview de Raouf

Championnat de France  
de Basket :  
Déplacement à Aubagne

### Tournoi de pétanque avec l'association Au Moulin Bleu Juin 2024



### Carnaval 20 mars 2024

Inspiration des costumes débutant  
par la lettre **G**



## 2023 - Les actualités qui nous ont marquées :

### **L'accident de Pierre Palmade: survenu le 10 février en fin de journée, en Seine et Marne :**

*« Il a eu un accident, il a roulé à contre-sens et il a percuté une voiture en face. C'était une famille, la maman qui a perdu le bébé, son fils de 6 ans dans un état grave , le beau-frère lui aussi gravement blessé mais qui aujourd'hui va mieux.*

*Pierre Palmade avait consommé de la drogue, de la cocaïne. Il était accompagné de deux personnes qui se sont échappées. Le procureur a lancé un avis de recherche.*

*Ça nous a choqué par rapport à la famille. La mère a perdu son bébé, elle était enceinte de 7 mois. Son petit garçon, le pauvre, on ne sait pas s'il va survivre. On trouve stupide qu'il ait conduit en ayant pris de la cocaïne. Il a brisé la vie d'une famille. Il n'a pas de jugeote, il est inconscient. C'est trop grave, l'enquête est en cours, on va voir ce que dit le juge. Nous on ne peut pas juger, on n'a pas toute la vérité ».*

### **Le tremblement de terre en Turquie et en Syrie - 6 février :**

*« Beaucoup d'immeubles se sont écroulés. Plein de personnes sont bloquées sous les décombres.*

*Les secours du monde entier veulent les aider mais il ont du mal à arriver à cause de la neige. On a vu des enfants bloqués sous les pierres. Ils ont perdu toute leur famille. Il y a une femme qui a accouché sous les pierres, le bébé a été sauvé mais sa mère est morte.*

*Les pauvres, ils sont bloqués mais en plus il fait très froid ! Ça fait vraiment mal au cœur de voir les gens souffrir comme ça. Il ne savent pas encore le nombre de victimes exact mais aujourd'hui ils parlent de plus de 35000 victimes.*

*On espère que le monde les aidera ».*



### **Assassinat d'une professeure par son élève à Saint Jean de Luz :**

*« Le mercredi 22 février, un peu avant 10h, un élève du Lycée Saint Thomas d'Aquin a poignardé sa professeure d'espagnol. Il l'a poignardé au niveau de la poitrine. Les secours sont intervenus mais ils n'ont pas pu la sauver.*

*Ce jeune homme a dit qu'il entendait des voix qui lui disaient de faire des gestes mal placés. En tout cas c'est un acte qu'on ne peut pas pardonner.*

*Un médecin psychiatre va évaluer sa situation, mais en tout cas ça nous a choqué.*

*Il a 16 ans, est-ce qu'il peut faire de la prison vu qu'il est mineur ?*

*On a fait des recherches, s'il n'est pas déclaré malade par le médecin psychiatre, il pourra être jugé et faire de la prison ».*

### **Séisme au Maroc dans la nuit du vendredi 8 au samedi 9 septembre :**

*« On a vu les images à la télé et ça fait très peur. C'est trop triste.*

*On a cherché sur internet comment se déclenche un séisme. On voulait comprendre. On a vu qu'au centre de la terre il y a beaucoup de chaleur et que sur le globe il y a des plaques terrestres. Du coup par endroits, quand ça chauffe trop, les plaques bougent, se frottent ou alors passent l'une sur l'autre et ça fait des tremblements de terre.*

*Comme on avait peur, on a regardé les risques chez nous. On est en zone orange donc en risques modérés. On a vu que les risques les plus importants, zones rouges, sont sur les montagnes Pyrénéennes.*

*Les zones marrons, qui sont les zones avec les risques les plus élevés sont la Guadeloupe et la Martinique ».*



## Témoignages - Souvenirs d'enfance :

« J'ai le souvenir d'un carnaval, on a une photo où avec ma sœur Malou on est déguisées. Sur la photo on est avec Papa et c'est Maman qui l'avait prise. C'était quand j'étais à l'école à Bayonne. Je suis heureuse quand je regarde cette photo, Papa sourit avec ses deux petites filles. Ce jour-là il y avait aussi ma grand-père, la mère à Maman. Amatxi elle était gentille. C'était au tout début quand Papa travaillait à Bayonne, avant qu'il change de travail et qu'on déménage à Cambo. A l'époque on était à la ZUP à Bayonne. Cette photo c'est un bon souvenir d'un repas de famille ». Aurélie



« J'ai un bon souvenir de mon enfance, c'est la première fois que j'ai vu mon frère et ma sœur, les jumeaux. Ils sont nés un 3 août à Pau. C'était chez maman, ça m'a fait bizarre de les voir parce qu'ils étaient petits. Ce qui m'a touchée, c'est de les prendre sur moi, j'étais heureuse. Je suis heureuse d'être leur grande sœur ». Alizée



« Pour moi c'est le souvenir d'un anniversaire que j'avais fêté avec des copines. Je ne me souviens pas de l'âge que j'avais. C'était l'été, Papa me disait qu'il faisait très chaud. J'étais avec des copines de la maternelle, elles étaient très gentilles avec moi. J'ai retrouvé deux photos d'elles chez moi. Il y avait Margot et Perrine ». Flora



« Je me rappelle de notre installation à Bayonne le 1er août à la caserne de Maracq. Il faisait beau, j'avais fait le tour de la caserne et je m'étais fait des copains. Il y avait un tennis et un terrain de foot. Je les regardais jouer, je ne pouvais pas les rejoindre parce que j'avais des problèmes d'équilibre. A l'époque j'avais un karting à pédale et Pascal un vélo ». Didier



A

« Mon plus beau souvenir, et il est trop beau, c'est quand on habitait Nancy. On allait à l'école en luge l'hiver. Même pour aller faire les courses, on se mettait deux par deux dans la luge avec mes frères et sœurs et on se poussait à tour de rôle.

On adorait jouer dans la neige. Quand notre mère nous appelait pour aller manger, on n'écoutait pas ! Une fois Guillermo avait monté des boules de neige dans un sac de courses dans l'appartement. Maman nous aidait à faire des bonhomme de neige. C'était trop bien, c'est mon meilleur souvenir, le plus beau ». Pilar



« Quand Papa était vivant, on allait voir des amis à Toulouse, Maite et Francis. Il y avait Tata Caramel et Gérard avait préparé le repas, c'était bon. C'était des petites crevettes. J'avais fait une bêtise, j'avais fait des trous dans un cahier, c'était ma faute. Gérard m'avait grondée. Mais j'étais très contente d'aller à Toulouse, c'est toute ma famille là-bas ». Eve

« Quand j'étais à Francissenea, j'aimais faire la cuisine avec une éducatrice qui s'appelait Nathalie. On avait fait de l'omelette aux champignons. J'avais une copine Léa. Moi j'avais touillé les œufs.

Là-bas j'aimais aussi faire la fête, le méchoui. Avant de manger, on jouait au ballon ».

Valentine



## Le Chanteur M : découverte de l'artiste

On a regardé des extraits du concert de M à Pau. Il a joué au Zénith le vendredi 21 avril 2023.

On a fait des recherches sur l'artiste. Il s'appelle Mathieu Chédid. On a pu voir que toute la famille est artiste. Son père s'appelle Louis Chédid. Sa grand-mère Renée Chédid était une poétesse d'origine Egyptienne. Elle a écrit des chansons pour son petit-fils comme par exemple la chanson « Je dis Aime ». On a lu les paroles, elle parle de tolérance et d'amour, de rejeter la haine.

On a vu que Mathieu Chédid joue de plusieurs instruments : guitare, batterie, piano et d'autres. En studio il peut jouer de tous les instruments pour enregistrer ses morceaux.

Au début de sa carrière, dans les années 90, il a imaginé une coiffure. Une coiffe avec des pointes relevées sur le côté et une mèche plaquée sur le front. Ça lui permettait de créer un personnage pour pouvoir s'exprimer plus facilement sur scène.

On a lu les paroles de la chanson « Mama Sam ». Elle parle d'une dame blanche qui est partie vivre en Afrique, au Kenya. Cette chanson parle de la vie chez nous, il dit qu'on est beaucoup dans les marques comme « Nike ». Il dit que c'est « une machine à fric ». Il raconte qu'en Afrique ils ne sont pas sur l'argent comme ici, il parle de valeurs : s'entraider, être solidaire.



## Création d'un spectacle « Tous dans le même bateau » :

*En 2019, un groupe de 7 résidents a participé à un spectacle à Bayonne dans le cadre de la semaine de la diversité. Pour cela, ils ont créé deux chorégraphies qu'ils ont présentées sur la place des Barthes.*

*Un joli moment , néanmoins avec un grand regret : l'absence d'une scène ! Nous avons alors décidé de créer un spectacle autour du chant et de la danse dans une salle de spectacle digne de ce nom.*

*La crise sanitaire est venue suspendre notre bel élan mais nous n'avons pas oublié notre projet ambitieux. Il est très important, en effet, nous voulons prendre notre place dans la société à travers la culture. Une volonté de ne pas rester « enfermés entre nous », d'aller rencontrer un grand public pour leur montrer que malgré le handicap on ne se sent pas différents des autres.*

*Nous avons commencé par créer un groupe pilote pour construire le projet. C'est-à-dire trouver tous les partenaires : une salle de spectacle, des chanteurs, des danseurs, mais également de l'argent pour payer tous les frais.*

*Les membres du groupe pilote sont : Pilar, Aurélie, Pamela, Mickael, Alizée, Yannick, Béatrice et Murielle. Ce groupe a également invité les volontaires à participer à ce projet. Un travail qui a nécessité de l'engagement et de la motivation pendant un an et demi avant la consécration.*

*Nous vous présentons les différentes étapes en images...*



29 mars 2022 - Rencontre avec un élu de la ville de Saint Pée sur Nivelle et la Responsable du service culturel pour établir un partenariat afin d'accéder à l'espace culturel Larreko



Mai 2022 - Rencontre avec Madame Telleria Pantxika , Chorégraphe qui a créé la Compagnie de danse Elirale.

Nous signons un partenariat, Elirale va assurer les répétitions de danse dans leur studio et créer deux chorégraphies avec 12 résidents du foyer

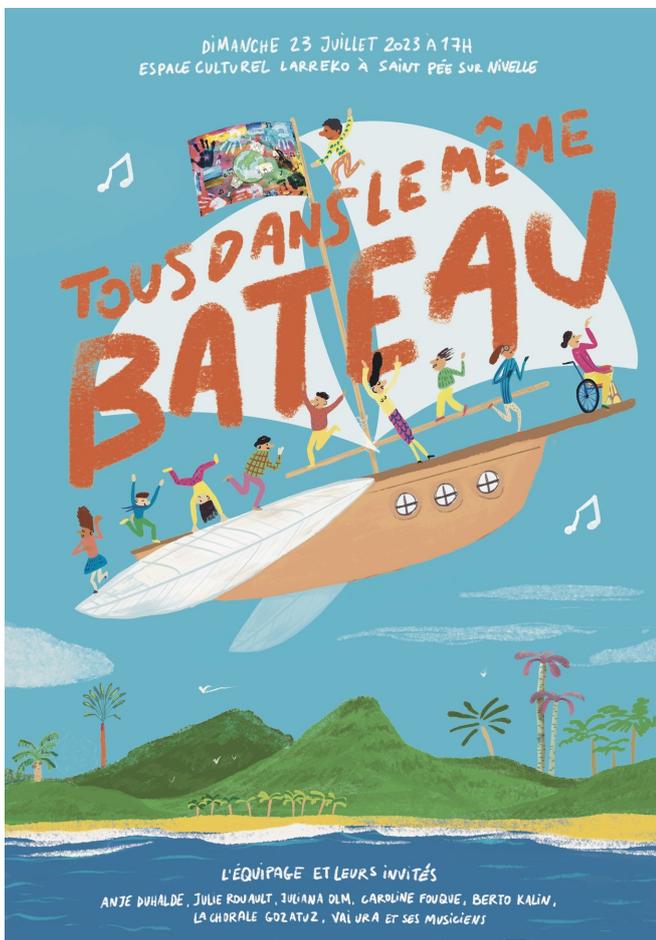


Septembre 2022 - Notre bonne étoile Julie Rouault rejoint l'aventure. Chanteuse et ergothérapeute, elle nous accompagnera tout au long du projet (et même au-delà) pour la partie scénographique. Mais elle chantera et dansera également sur scène avec plusieurs artistes de Pémartin.



Octobre 2022 - Nous fédérons des artistes autour du projet : Vai Ura et ses musiciens (Tahiti), Juliana Olm (Brésilienne), Berto Kalin (Camerounais), Caroline Fouque (Franco-Allemande), la chorale Gozatuz (Espelette) et Andde Duhalde que nous ne présentons plus au Pays Basque !

Nous avons souhaité un événement culturel s'attachant à favoriser une mixité culturelle et sociale. Pour cela, deux temps forts : une exposition artistique du 3 au 23 juillet 2023 avec des œuvres créées par des résidents du foyer, et le spectacle qui sera présenté le dimanche 23 juillet 2023 à 17h à l'espace culturel Larreko.



Pour la partie communication, nous avons eu le privilège d'être soutenus par des graphiste bénévoles, Oihan Brière et Laura Mas.

Ils ont collaboré avec le groupe pilote pour créer cette magnifique affiche.

Beaucoup d'émotions lorsqu'ils ont dévoilé cette œuvre qui correspondait au message que le groupe pilote souhait délivrer pour attirer un large public.

Mai 2023 - Nous établissons une solide collaboration avec Julien Dizdar. Avec Julie Rouault il sera à nos côtés dans tous les moments importants de ce projet.

Il va créer le teaser qui nous permettra de promouvoir le spectacle sur les réseaux sociaux mais il va également tourner le documentaire « Tous dans le même bateau, du rêve à la réalité ». Ce documentaire est garant de la mémoire de cette aventure, il permet de montrer le dépassement de tous les acteurs de ce projet.

Un artiste derrière sa caméra, il a l'art de capter les mouvements et les émotions, les moments uniques et fugaces. Il a surtout l'art de magnifier tout le monde.

Magnifique rencontre pour tous ceux qui l'ont côtoyé...



Juin 2023 - Participation à l'émission radio « Ici, ça se passe au Pays Basque » pour promouvoir l'événement et mettre en avant quels en sont les enjeux.

*« Je suis contente de ce passage à la radio. Je voulais prouver à ceux qui pensent qu'on est bêtes, qu'on est capables de faire des choses. Nous aussi on a des horaires, on fait du travail. Quand je me suis entendue à la radio, j'ai eu beaucoup d'émotions, j'étais heureuse ». Pamela*

03 AU 23 JUILLET  
UZTAILAK 3 - UZTAILAK 23



**EXPOSITION**  
ERAKUSKETA

**BIENVENUE À BORD !**

**DURÉE - IRAUPENA**  
11h à 18h selon les jours

**PUBLIC - PUBLIKOA**  
Tout public  
Denentzat

**LIEU - LEKUA**  
Espace culturel Larreko  
Larreko Kulturunean

**TARIF - PREZIOA**  
Gratuit  
Urririk

**ORGANISATEUR - ANTOLATZAILEA**  
Foyer de vie Pémartin  
APAJH Côte Basque – Sud Landes

À la croisée des chemins, nous vous invitons à revisiter l'art à travers notre regard. Des œuvres à notre image, originales, parfois naïves, mais toujours empreintes de sincérité.

Une performance de 14h à 18h sera assurée sur les dates suivantes :

- Mercredi 5 juillet
- Jeudi 6 juillet
- Samedi 8 juillet
- Mercredi 12 juillet
- Jeudi 13 juillet
- Samedi 15 juillet

Puis de 11h à 16h pour les dates suivantes :

- Lundi 17 juillet
- Mardi 18 juillet
- Mercredi 19 juillet
- Vendredi 21 juillet
- Samedi 22 juillet

Bidegurutzean, gomitzen zaituztegu berriz bisitatzeko artea gure begiraden bidez. Gure irudizko obrak, orijinalak, batzuetan naiveak, baina beti zinzatasun aztarnatua.

Egun hauetan 14:00etatik 18:00etara egotea bermatuko da:

- Uztailaren 5a, asteazkena
- Uztailaren 6a, osteguna
- Uztailaren 8a, larunbata
- Uztailaren 12a, asteazkena
- Uztailaren 13a, osteguna
- Uztailaren 15a, larunbata

11:00etatik 16:00etara, egun hauetan:

- Uztailaren 17a, astelehena
- Uztailaren 18a, asteartea
- Uztailaren 19a, asteazkena
- Uztailaren 21a, ostirala
- Uztailaren 22a, larunbata

Juin 2023– La fierté de voir apparaître l'événement dans le livret de programmation du livret de l'espace culturel Larreko.

« Bienvenus à bord ! » tel est le nom que nous avons attribué à l'exposition artistique qui a été visitée au cours des trois semaines avant le spectacle.

La création de peinture, photographies, objets, est un autre mode d'expression artistique. Celui-ci a permis à ceux qui ne pouvaient pas, ou ne souhaitaient pas monter sur scène, d'exprimer leur talent.

Les œuvres étaient proposées à la vente libre afin de soutenir le budget du projet.



Ci-dessus, une œuvre exposée et vendue. Elle a été réalisée par Lionel Agnelotti

Juin 2023– Nous avons bénéficié du soutien de l'Office du tourisme de Saint Pée sur Ni-  
velle qui a promu le spectacle dans son agenda en ligne et s'est chargé de toute la  
vente des billets gracieusement. Un immense merci à eux !

Quel bonheur, quelle excitation pour tous les participants d'apprendre plus d'un mois  
avant le spectacle qu'ils allaient jouer à guichet fermé ! Pas moins de 325 personnes!

### **Le jour J , le grand moment tant attendu !**



Une super équipe de maquilleuses et coiffeuses bénévoles !  
Un immense merci à elles...



Vai Ura et ses musiciens, merci de nous avoir fait voyager à vos côtés !



Julie Rouault, Julianan Olm, Caroline Fouque, trois artistes d'un soutien indéfectible, qui ont donné de leur temps sans compter.

Un immense merci pour autant de générosité et de chaleur...



Un grand merci à Berto, notre ami qui a interprété un très beau chant Camerounais.

Merci également à notre ami Stéphane pour son accompagnement à la danse et aux percussions.

« Le samedi on a fait la répétition générale. Les groupes ont répété leurs danses avec leurs costumes pour voir l'emplacement et comment faire le lendemain. J'étais plus à l'aise le samedi, le dimanche j'étais plus stressée ». Elisabeth



« Super génial ! J'ai adoré. Super super super cool ! J'avais un peu le trac parce qu'en vrai j'étais jamais monté sur une scène. Le soir je me sentais bien. J'ai pensé à ça toute la nuit, j'ai rêvé que j'avais bien réussi ». Mickael



« J'ai adoré me faire cocooner pour le maquillage et la coiffure. J'aime qu'on s'occupe de moi. Avant j'étais un peu stressée, j'ai discuté avec Marion et Juliana et ça m'a fait du bien. J'ai aimé chanter sur scène. Je suis fière de l'avoir fait » Flora

Magnifiques danses créées par Elodie Tuquet, chorégraphe pour Elirale.





Nos sincères remerciements à tous les bénévoles qui ont contribué à la réalisation de ce projet ambitieux.

Merci également à tous nos partenaires : Ville de Saint Pée sur Nivelle, Espace culturel Larreko, Offices du tourisme du Pays basque, Compagnie de danse Elirale, Radio France Bleue Pays basque, Médirest, Boulangerie Fauché, Charcuterie Massonde, Le Crédit Mutuel Clémenceau, Le Lion's Club Infante-Saint Jean de Luz, Atxik et Goxa Leku

Nous remercions chaleureusement la Chorale Gozatuz et Andde Duhalde pour leur magnifique prestation.

Un immense merci au public qui était au rendez-vous. Salle comble avec 326 spectateurs !



Enfin, merci à Julien, vidéaste, qui nous a suivi tout au long de cette belle aventure pour immortaliser tous ces beaux moments sur un documentaire. Il a été d'une générosité incroyable tant dans la relation que dans le temps qu'il nous a accordé. C'était inespéré pour nous ! Et pour finir, l'occasion ici de féliciter à nouveau tous les artistes de Pémartin. Vous avez été incroyables ! Nous sommes très fiers de vous !

## Le carnaval : la lettre G



Les costumes que l'on a pu voir : gendarme, grenouille, gitane, grappe de raisin, garde chasse, gardienne, gauffre, gâteau, gaulois, gréviste, garagiste, GIPN, ...

A 11h nous étions émus et impatients de défiler. Au jury il avait Jérôme, Myriam, David. Il y eu plusieurs gagnants : meilleur déguisement, le plus drôle, les déguisements par unités, ...

Après le défilé, nous avons été prendre l'apéritif au grand réfectoire. Il a été suivi d'un bon repas : tartine printanière, lomo piquillos et pommes de terre persillées/haricot vert. Fromage de brebis et gauffre au chocolat chantilly....Huuuummmm !

Ensuite il y avait le bal conduit par Cyril qui était DJ. Il a bien assuré, les musiques choisies mettaient de l'ambiance. On se serait cru en boîte de nuit ! Beaucoup ont dansé.



Dans l'après-midi on a fait le jugement et on a brûlé San Panzar.

Après on a continué à danser et on a pris un bon goûter : café, barbe à papa, brochettes de bonbons.

C'était une super journée !

On s'est bien amusés et bien régalingés. Vivement la fête de l'été !



## Championnat de France de basket du 17 au 20 mai :

Nous avons conclu magnifiquement l'année para-basket avec le championnat de France 2024 à Aubagne.

En effet, l'apothéose pour nos sportifs Pamela, Loïc, Mickael et Marc qui ont été sélectionnés pour concourir sur ce championnat avec une vingtaine d'autres compétiteurs de l'entente Basque (qui réunit Etxea, Saint Palais, Peyrhorade, Urt et Bidart).

Nous sommes donc partis vendredi matin à 8h, au total 36 personnes, sportifs et accompagnateurs, dans un bus aux couleurs de Bardos. Malgré un long trajet, l'ambiance était bonne et joyeuse. Nous avons ensuite pris nos quartiers à l'Hôtel Ibis à Aubagne.

Le samedi matin chaque équipe a rejoint son lieu de compétition. Cassis pour les équipes féminines, Roquefort de la Bedoule pour Marc et Loïc, et la Ciotat pour l'équipe de Mickael. Au programme 4 matchs pour chaque équipe.

Nous nous sommes retrouvés en fin de journée pour échanger nos différents résultats, avec plus ou moins de réussite....

Dimanche une grosse journée nous attendait encore : 4 matchs et soirée Gala !

La soirée Gala s'est transformée en une surprise faite par les organisateurs. Le Parc d'attractions OK Corral à Cuges les Pins était privatisé !

Et malgré la fatigue accumulée pour tout le monde, chacun a pu profiter de ce moment d'échange et de partage.

Il ne restait plus qu'à jouer les finales le lundi matin avant de reprendre la route et de rentrer à la maison !

- Equipe de Mickael BCD : 7ème
- Equipe de Marc et Loïc ABC : 3ème
- Equipe de Pamela BCD : 7ème





## Le tournoi de pétanque avec les bénévoles de l'Association Au Moulin Bleu



Le 25 juin 2024 - Le matin à 10h, tous les joueurs et les spectateurs se sont retrouvés autour des terrains de pétanque. Les membres de l'Association Au Moulin Bleu ont participé au tournoi avec les résidents de Pémartin.

Les équipes comptaient 4 joueurs. Les parties se sont enchaînées toute la matinée.

A 12h15 se sont jouées les phases finales. Les vainqueurs du tournoi sont Xabi, Delphine, Pamela et Christian Casassus.

Au moment de l'apéritif on leur a remis le trophée ainsi que des lots. Tous les participants à la journée ont eu un cadeau offert par l'Association Au Moulin Bleu. On les remercie chaleureusement pour leur participation et leur générosité.

A 13h on a partagé un délicieux pique-nique tous ensemble. Nous avons passé une bonne journée. Nous remercions tous les organisateurs pour cette magnifique journée où le soleil brillait. A refaire ! Vivement l'année prochaine !





## De nouvelles découvertes grâce à Raouf : le Togo

- ◆ De quel pays venez-vous ?

« Je viens du Togo, c'est un pays en Afrique de l'ouest. Il y a 8 millions d'habitants et une surface de 56600 km<sup>2</sup>. Le Togo est frontalier avec le Bénin, le Gana et le Burkina.

- Est-ce que dans votre pays il fait froid ou chaud ?

« La température minimale est de 22 ° et la maximale à 36°. Il y a de la pluie de janvier à mars, d'avril à août il fait sec, août à septembre de la pluie et de octobre à décembre c'est sec »

- De quelle origine êtes-vous ?

« Kotokoli, c'est une ethnie du centre du Togo mais je suis né à Lome »

- ◆ Qu'est ce que tu faisais comme travail au Togo ?

« j'étais vendeur d'objets d'art et bénévole dans une association qui s'occupe d'enfants qui se retrouvent dans la rue. Elle les nourrit, les loge et leur apporte de la sécurité et de la réinsertion professionnelle »

- Est-ce que la France vous plaît ?

« Oui cela me plaît beaucoup »

- Qu'est ce qui ne te plaît pas en France ?

« La culture est très différente, ce que je trouve de différent c'est l'absence de musique dans les bars et on ne danse pas. Au Togo on aime beaucoup la musique et danser »

- Est-ce que vous aimez le Pays basque ?

« Le Pays basque me plaît beaucoup même s'il y a beaucoup de pluie ! »



## Le Poulet curry au lait de coco thai



Préparation 10 mn

Cuisson 15 mn

Ingrédients :

240 gr de riz

300 gr de poulet

250 ml de lait de coco

2 oignons

3 c à soupe de curry

10 gr de gingembre

Faites dorer les oignons dans de l'huile d'olive à feu moyen jusqu'à ce qu'ils soient transparents.

Ajoutez la moitié du curry dans la casserole.

Coupez le poulet en petits morceaux puis faites-le dorer en remuant de temps en temps. Salez et poivrez.

Baissez le feu, ajoutez le gingembre râpé et couvrez de lait de coco. Ajoutez ensuite le reste du curry. Servez avec du riz. Salez et poivrez.

Bon appétit !

Recette Mon marché. fr

**Trouve la sortie pour que le footballeur  
puisse jouer son match**

